

جان پہچان

آٹھویں جماعت کے لیے اردو کی درسی کتاب



4822



نیشنل کنسل آف ایجوکیشنل ریسرچ اینڈ ٹریننگ

NATIONAL COUNCIL OF EDUCATIONAL RESEARCH AND TRAINING

- جملہ حقوق محفوظ
- ناشر کی پبلیکیشن سے اجازت حاصل کیے بغیر، اس کتاب کے کسی بھی حصے کو لوپاہر پیش کرنا، یا دو اشتکاری بھی ہے۔ اس کو فنی طور پر نایابی برقراری میکاںگل، ہونوکا پیپر، ریکارڈنگ کے علاوہ جس میں کسی بھی چیزیں گئی ہے جیسی، اس کی موجودہ جلد بندی اور سروقی میں بندی کر کے تحدید کے طور پر دوست مبتدا دریافت کا جاسکتا ہے، نہ وہاڑہ فروخت کیا جاسکتا ہے، نہ کرایہ پر دیا جاسکتا ہے اور نہ تکفیل کا جاسکتا ہے۔
- کتاب کے صفحوں پر جو قیمت درج ہے وہ اس کتاب کی صحیح قیمت ہے۔ کوئی بھی نظر غافلی شدہ قیمت پاکے وہ ریکارڈنگ کے ذریعے یا پیپر کا اور ذریعہ نامہ کی جائے تو وہ غلط محتوا رو بولی اور ناقابل قبول ہوگی۔

ایں سی ای آرٹی کے پبلیکیشن ڈویژن کے دفاتر

ایں سی ای آرٹی کیپس	سری ارونڈو مارگ
نئی دہلی - 110016	فون 011-26562708
108,100 فٹ روڈ ہوسٹے کیربے ہلی	ایکسٹینشن بیانکری III ایچ بھگور - 560085
نو جیون ٹرسٹ بھوپال	ڈاک گھر، نو جیون
فون 079-27541446	احماد آباد - 380014
سی ڈبلیوی کیپس	بمقابلہ ڈھانکل، بس اسٹاپ، پانی ہلی
فون 033-25530454	کولکٹھ - 700114
سی ڈبلیوی کامپلکس	مالی گاؤں
فون 0361-2674869	گواہاٹی - 781021

پہلا ایڈیشن

ستمبر 2009	آشوبیں 1931
دیگر طباعت	
نومبر 2013	کارتک
مئی 2015	بیشاکھ
جون 2017	آسازہ
فروری 2019	ماگھ

PD 1T SPA

© نیشنل کوسل آف ایجوکیشنل ریسرچ اینڈ ٹریننگ، 2009

قیمت : ₹ 60.00

اشاعتی طیم

محمد سراج انور	ہیڈ، پبلیکیشن ڈویژن
شوینتا اپل	چیف ایڈیٹر
ارون چتکارا	چیف پروڈکشن آفیسر
ابیناش گلو	چیف بنس میجر
سید پرویز احمد	ایڈیٹر
اوام پرکاش	پروڈکشن اسٹنٹ

ایں سی ای آرٹی واٹ مارک 80 جی ایس ایم کانفرنڈ پر شائع شدہ
سکریٹری، نیشنل کوسل آف ایجوکیشنل ریسرچ اینڈ ٹریننگ،
شری ارونڈو مارگ، نئی دہلی نے شری ورنداون گرفخ،
پرانیویٹ لمبیڈ، E-34، سیکٹر-7، نویڈا-100130 میں
چھپوا کر پبلیکیشن ڈویژن سے شائع کیا۔



پیش لفظ

‘قومی درسیات کا خاکر — 2005’ میں سفارش کی گئی ہے کہ بچوں کی اسکول کی زندگی، ان کی باہر کی زندگی سے ہم آہنگ ہونی چاہیے۔ یہ زاویہ نظر، کتابی علم کی اس روایت کی نفی کرتا ہے جس کے باعث آج تک ہمارے نظام میں گھر اور سماج کے درمیان فاصلے حائل ہیں۔ نئے قومی درسیات کے خاکے پر بینی نصاب اور درستی کتابیں اسی بنیادی خیال پر عمل آوری کی ایک کوشش ہے۔ اس کوشش میں مختلف مضامین کو ایک دوسرے سے الگ رکھنے اور رٹ کر پڑھنے کے طریقہ کارکی حوصلہ شکنی بھی شامل ہے۔ ہمیں امید ہے کہ ان اقدامات سے قومی تعلیمی پالیسی 1986 میں مذکور ‘طفل مرکوز نظام تعلیم’ کی طرف مزید پیش رفت ہوگی۔

اس کوشش کی کامیابی کا انحصار اس پر ہے کہ اسکولوں کے پرنسپل اور اساتذہ بچوں میں اپنے تاثرات خود ظاہر کرنے اور ذہنی سرگرمیوں اور سوالوں کے ذریعے سیکھنے کی ہمت افزائی کریں۔ ہمیں یہ ضرور تسلیم کرنا چاہیے کہ بچوں کو اگر موقع، وقت اور آزادی دی جائے تو وہ بڑوں سے حاصل شدہ معلومات سے وابستہ ہو کر، نئی معلومات مرتب کرتے ہیں۔ آموزش کے دوسرے ذرائع اور محل وقوع کو نظر انداز کرنے کے بنیادی اسباب میں سے ایک اہم سبب مجوزہ درسی کتاب کو امتحان کے لیے واحد ذریعہ بنانا ہے۔ بچوں کے اندر تخلیقی صلاحیت اور پیش قدمی کے رجحان کو فروغ دینا اسی وقت ممکن ہے جب ہم آموزشی عمل میں بچوں کو بحیثیت شریک کا رقبوں کریں اور ان سے اسی طرح پیش آئیں۔ انھیں محض مقررہ معلومات کا پابند نہ سمجھیں۔

یہ مقاصد اسکول کے معقولات اور طریقہ کاریں معقول تبدیلی کا مطالبہ کرتے ہیں۔ روزمرہ نظام الاوقات (Time-Table) میں لچیلا پن اُسی قدر ضروری ہے جتنی کہ سالانہ کلینڈر کے نفاذ میں سخت محنت کی تاکہ مطلوبہ ایام کو حقیقتاً تدریس کے لیے وقف کیا جاسکے۔ تدریس اور اندازہ قدر کے طریقوں سے بھی اس امر کا تعین ہوگا کہ یہ درسی کتاب، بچوں میں ذہنی تناؤ اور اکتاہٹ کا ذریعہ بننے کے بجائے ان کی اسکولی زندگی کو خوش گوار بنانے میں کس حد تک موثر ثابت ہوتی ہے۔ نصابی بوجھ کے مسئلے کو حل کرنے کے لیے نصاب سازوں نے مختلف سلطھوں پر معلومات کی تشکیل نہ اور اسے نیارخ دینے کی غرض سے بچوں کی نفیسیات اور تدریس کے لیے دستیاب وقت پر زیادہ سمجھیدگی کے ساتھ توجہ دی ہے۔ اس مختصانہ کوشش کو مزید بہتر بنانے کے لیے یہ درسی کتاب سوچنے اور محسوس کرنے کی تربیت، چھوٹے گروپوں میں بحث و مباحثہ کرنے اور عملی انجام دی جانے والی سرگرمیوں کو زیادہ اولیت دیتی ہے۔

ایں سی ای آرٹی اس کتاب کے لیے تکمیل دی جانے والی کمیٹی برائے درسی کتاب کی مختصانہ کوششوں کی شکرگزار ہے۔ کوسل زبانوں کے مشاورتی گروپ کے چیئرمین پروفیسر نامور سنگھ اور اس کتاب کے خصوصی صلاح کار پروفیسر شیم حنفی کی معنوں ہے۔ اس درسی کتاب کی تیاری میں جن اساتذہ نے حصہ لیا، ہم ان کے متعلقہ اداروں کے بھی شکرگزار ہیں۔ ہم ان سب ہی اداروں اور تنظیموں کا بھی شکریہ ادا کرتے ہیں جنہوں نے اپنے وسائل، مآخذ اور عملی کی فراہمی میں فراخ دلی کا ثبوت دیا۔ ہم وزارت برائے فروغ انسانی وسائل کے شعبہ برائے ثانوی اور اعلیٰ ثانوی تعلیم کی جانب سے پروفیسر مرنان مری اور پروفیسر جی۔ پی۔ دیش پانڈے کی سربراہی میں تکمیل شدہ نگران کمیٹی (مانیٹر گریٹ کمیٹی) کے ارکین کا بھی خصوصی شکریہ ادا کرتے ہیں جنہوں نے ہمیں اپنا قیمتی وقت اور تعاون دیا۔ باضابطہ اصلاح اور اپنی اشاعت کے معیار کو مسلسل بہتر بنانے کے مقصد کی پاندہ ایک تنظیم کے طور پر ایں سی ای آرٹی تمام مشوروں اور آرکا خیر مقدم کرتی ہے تاکہ کتاب کو مزید غور و فکر کے بعد اور زیادہ کار آمد اور بامعنی بنایا جاسکے۔

ڈائریکٹر

نیشنل کوسل آف ایجوکیشنل ریسرچ آینڈرائینگ

نئی دہلی

اس کتاب کے بارے میں

کونسل کے زیر اہتمام تیار کردہ یہ کتاب 'جان پچان، آٹھویں جماعت' کے طالب علموں کو دوسرا زبان کے طور پر اردو پڑھانے کے لیے ہے۔ اس کا خاص مقصد اردو زبان سے متعلق ضروری معلومات فراہم کر کے طلباء کو مطلوبہ معیار کے مطابق صحیح اردو پڑھنا، لکھنا اور بولنا سکھانا ہے۔ اسبق کی تشکیل میں طلباء کی ذہنی سطح، نفیات اور قومی مقاصد کے ساتھ ساتھ زبان و اسلوب کی وجہ پر بھی خاص توجہ دی گئی ہے۔ یہاں اس بات کو بھی ملحوظ رکھا گیا ہے کہ ان اسبق کے مطالعے سے طلباء میں زبان و ادب کی اچھی صلاحیت پیدا ہو اور ان کے اندر سماجی، قومی، تہذیبی اور سائنسی شعور کی تربیت ہو۔

ہر سبق کے بعد مشق میں معنی یاد کیجیے، غور کیجیے اور عملی کام کے تحت طلباء کی فکری اور تخلیقی صلاحیتوں کو ابھارنے کی کوشش کی گئی ہے اور زبان کی قواعد سے واقف کرایا گیا ہے۔ بلند آواز سے پڑھنے کے تحت الفاظ کے تنفظ کی مشق پر زور دیا گیا ہے۔ کتاب میں اس بات کا بھی خیال رکھا گیا ہے کہ کثیر سانی عمل نیز ہندوستانی سماج اور تہذیب کا عکس ابھر کر سامنے آئے۔ قومی ورثے، ہندوستانی آئین کے مزاج، مشترکہ اقدار اور تصورات نیز ماحولیات سے بھی طلباء کو واقف کرانے کی کوشش کی گئی ہے۔

نصاب کا بوجھ زیادہ نہ ہواں لیے کتاب کی خدمت قدرے کم رکھی گئی ہے۔ کتاب کی تیاری کے لیے ایک کمیٹی تشکیل دی گئی تھی جو اردو اساتذہ، ماہرین اور خصوصی صلاح کار پر مشتمل تھی۔ ان سب کے اشتراک و تعاون سے اس کتاب کو آخری شکل دی گئی ہے۔

ہمیں یقین ہے کہ یہ کتاب طلباء میں اردو زبان سے محبت پیدا کرنے میں معاون ہوگی اور ان میں اپنے درجے کے معیار کے مطابق اردو کی دوسری کتابوں کے مطالعے کا شوق بھی پیدا ہوگا۔

اردو اساتذہ اور ماہرین تعلیم سے درخواست ہے کہ وہ اس کتاب سے متعلق عملی اور تدریسی تجربات کی روشنی میں ہمیں اپنے مشوروں سے نوازیں تاکہ آئندہ اس کتاب کو مزید بہتر بنایا جاسکے۔



کمپیٹی برائے درسی کتب

چیئر مین، مشاورتی کمیٹی برائے زبان

نامور سنگھ، پروفیسر ایمرٹس، جواہر لعل نہرو یونیورسٹی، نئی دہلی

خصوصی صلاح کار

شیم حنفی، پروفیسر ایمرٹس، جامعہ ملیہ اسلامیہ، نئی دہلی

چیف کوارڈی نیٹر

رام جنم شrama، ریٹائرڈ پروفیسر اور ہیڈ، ڈپارٹمنٹ آف انجینئرنگ ان لینگوچزر، این سی ای آرٹی، نئی دہلی

اراکین

اسلم پرویز، ریٹائرڈ ایسوسی ایٹ پروفیسر، جواہر لعل نہرو یونیورسٹی، نئی دہلی

بیشراحمد انصاری، ریٹائرڈ اکیڈمک سکریٹری، بال بھارتی، پونہ

حدیث انصاری، اسٹیشنٹ پروفیسر، اسلامیہ کریمیہ کالج، اندور

حليمہ سعدیہ، ہیڈ مسٹرس، ہمدرد پیلک اسکول، اوکھا، نئی دہلی

راجحش مشرما، ایسوسی ایٹ پروفیسر، ریجنل انسٹی ٹیوٹ آف انجینئرنگ، این سی ای آرٹی، اجیر

سلطانہ رشید، بی جی ٹی (اردو)، بال بھون سینٹر سینٹری اسکول، بھوپال

شاماہ بلاں، بی جی ٹی (اردو)، جامعہ سینٹر سینٹری اسکول، نئی دہلی

صغرامہ بدی، ریٹائرڈ پروفیسر، جامعہ ملیہ اسلامیہ، نئی دہلی

قاضی عبید الرحمن ہاشمی، ریٹائرڈ پروفیسر، جامعہ ملیہ اسلامیہ، ننی دہلی
 قدسیہ قریشی، ریڈر، شعبہ اردو، سنتیہ و تی کالج، اشوك و بار، دہلی
 محمد حسن فاروقی، ریٹائرڈ پرنسپل، جمہور ہائی سینٹر سکول، مالیگاؤں
 محمد فیروز، ریٹائرڈ ریڈر، شعبہ اردو، ذا کر حسین کالج، ننی دہلی
 معصوم رضا، پی جی ٹی (اردو)، گورنمنٹ بواز سینٹر سکول، سیما پوری، دہلی
 ممبر کوآرڈی نیٹر
 محمد فاروق انصاری، پروفیسر، ڈپارٹمنٹ آف ایجوکیشن ان لینگو چیر، این سی ای آرٹی، ننی دہلی

بھارت کا آئین

تمہید

ہم بھارت کے عوام متنant و سنجیدگی سے عزم کرتے ہیں کہ بھارت کو ایک مقتدر، سماج وادی، غیر مذہبی عوامی جمہوریہ بنائیں اور اس کے تمام شہریوں کے لیے حاصل کریں۔

النصاف سماجی، معاشی اور سیاسی
آزادی خیال، اظہار، عقیدہ، دین اور عبادت
مساوات باعتبار حیثیت اور موقع اور ان سب میں
اخوت کو ترقی دیں جس سے فرد کی عظمت اور قوم کے اتحاد اور
سامنیت کا تینیں ہو۔

اپنی آئین ساز اسمبلی میں آج چھپیں نومبر 1949ء کو یہ آئین ذریعہ
ہذا اختیار کرتے ہیں، وضع کرتے ہیں اور اپنے آپ پر نافذ کرتے ہیں۔

1۔ آئینی (بیالیسویں ترمیم) ایکٹ، 1976 کے کیشن 2 کے ذریعہ "مقدار عوامی جمہوریہ" کی جگہ (1977ء سے)

2۔ آئینی (بیالیسویں ترمیم) ایکٹ، 1976 کے کیشن 2 کے ذریعہ "قوم کے اتحاد" کی جگہ (1977ء سے)



اظہار شکر

اس کتاب میں الاف حسین حائلی کی نظم 'عورتوں کا درجہ، سکندر علی و جد کی نظم 'جنوں، برکت علی فراق کی نظم 'بڑھیا اور چڑھیا کی کہانی، اختر شیرانی کی نظم 'ایک لڑکی کا گیت، تلوک چند محروم کی نظم 'ابر بہار، خواجہ حسن نظامی کا انشائیہ 'مرچ نامہ، شفیقہ فرحت کی کہانی 'چوں چوں بیگم اور محمد مجیب کا روئی کہانی کا ترجمہ 'جوہٹے کی کہانی، شامل ہیں۔ کوسل ان سبھی کے وارثین کا شکریہ ادا کرتی ہے۔ مظفر غنی کی نظم 'صبر کا پھل، بھی اس کتاب میں شامل ہے۔ کوسل ان کا بھی شکریہ ادا کرتی ہے۔

کتاب کی تیاری کے لیے کوسل کا پی ایڈیٹر ابو امام منیر الدین اور صدر الدین، ڈی ٹی پی آپریٹر صائمہ، ابو طلحہ اصلاحی، فرخ فاطمہ اور کمپیوٹر اسٹیشن انچارج پر ش رام کوشک کی تہہ دل سے شکرگزار ہے۔

اس کے علاوہ پبلی کیشن ڈپارٹمنٹ کے کاپی ایڈیٹر محمد توحید ناصر اور ڈی ٹی پی آپریٹر محمد عالم خان اور رضوان احمد ندوی نے بھی اس کتاب کو جنمی شکل دینے میں تندی سے کام کیا ہے لہذا کوسل ان کی بھی شکرگزار ہے۔

بھارت کا آئین

حصہ III (دفعہ 12 سے 35)

(بعض شرائط، چند میثاقات اور واجب پابندیوں کے ساتھ)

بنیادی حقوق

کے ذریعہ منظور شدہ

حق مساوات

- قانون کی نظر میں اور قوانین کا مساوا یہ تخفیف
- منہج نسل، ذات، جنس یا مقام پیدائش کی بنا پر عوامی جگہوں پر ملکت کے زیر انتظام
- سرکاری ملازمت کے لیے مساوی موقع
- چھوٹ چھات اور خطابات کا خاتمه

حق آزادی

- انہصار خیال، مجلس، انجمن، تحریک، بودو باش اور پیشے کا
- سزا کے جرم سے متعلق بعض تحفظات کا
- زندگی اور شخصی آزادی کے تحفظ کا
- 6 سے 14 سال کی عمر کے بچوں کے لیے مفت اور لازمی تعلیم کا
- گرفتاری اور نظر بندی سے متعلق بعض معاملات کے خلاف تحفظ کا

استھان کے خلاف حق

- انسانوں کی تجارت اور جری خدمت کی ممانعت کے لیے
- بچوں کو خطرناک کام پر مامور کرنے کی ممانعت کے لیے

منہج کی آزادی کا حق

- آزادی ضمیر اور قبول منہج اور اس کی پیروی اور تنفس

منہجی امور کے انتظام کی آزادی

- کسی خاص منہج کے فروغ کے لیے یہیں ادا کرنے کی آزادی

کل طور سے ملکت کے زیر انتظام تعلیمی اداروں میں منہجی تعلیم یا منہجی عبادت کی آزادی

شفافی اور تعلیمی حقوق

- اتلیتوں کی اپنی زبان، رسم خط یا شافت کے مفادات کا تحفظ

اتلیتوں کو اپنی پسند کے تعلیمی ادارے کے قیام اور ان کے انتظام کا حق

قانونی چارہ جوئی کا حق

- سپریم کورٹ یا کورٹ کی جانب سے ہدایات، احکام یا راث کے اجر کو تبدیل کرانے کا حق



ترتیب

iii

پیش لفظ

v

اس کتاب کے بارے میں

1	الاطاف حسین حالی	نظم	عورتوں کا درجہ
4	ماخوذ	کہانی	کپڑوں کی دعوت
10	ادارہ	مضمون	لوک گیت
17	منظہ حنفی	نظم	صبر کا پھل
21	ادارہ	مضمون	ایم۔ ایس۔ سبائکشی
26	ادارہ	مضمون	گارو
32	سکندر علی و جد	نظم	جنو
36	سلسلی	آپ بیٹی	وہ صحیح کبھی تو آئے گی
42	ماخوذ	کہانی	بیربل کی حاضر جوابی
47	برکت علی فرات	نظم	بڑھیا اور چڑھیا کی کہانی
51	خواجہ حسن نظامی	انشائیہ	مرچ نامہ
57	ترجمہ: محمد مجیب	ایک روٹی کہانی	چھوٹے کی کہانی
61	آخر تشریفی	نظم	ایک لڑکی کا گیت
65	ادارہ	مضمون	سید مشتاق علی
70	ادارہ	مضمون	گینٹ

75	ادارہ	مضمون	پہلی جنگ آزادی کا سپہ سالار
81	شفیقہ فرحت	کہانی	پڑوں پڑوں بیگم
85	تلک چند مردم	نظم	ابر بھار
89	ادارہ	مضمون	ابن سینا
94	ادارہ	ماحول	آؤ بیٹے گائے میں